

Annonce : **Étudier l'hébreu de la Bible à Jerusalem** **(janvier-juin 2019)**

Vous êtes cordialement invités à poser votre candidature pour ce cours intensif en français qui vise :

- des traducteurs, exégètes, coordinateurs et responsables d'équipe de traduction,
- des conseillers en traduction, agréés ou en formation

qui cherchent une formation qui leur permettra de mieux faire face aux défis de la traduction de l'AT.

Ce cours, qui se passe dans un cadre chrétien presque familial, un peu en dehors de la ville de Jérusalem, est co-sponsorisé par l'Université hébraïque de Jérusalem et enseigné par des professeurs qualifiés et expérimentés. Les étudiants obtiendront des unités de valeur de ladite université et profiteront de nombreuses excursions qui leur permettront de découvrir le pays de la Bible.

Parmi les cours figurant dans ce programme très riche :

- L'hébreu biblique et l'hébreu moderne
- Le discours en hébreu biblique (études textuelles)
- La poésie dans la Bible hébraïque
- L'arrière-plan culturel, géographique et historique de la Bible.

Le cours, qui dure presque six mois, est bon marché ! Le coût tout compris (sauf le billet d'avion) est de USD 10 600, soit environ CFA 5 million. Un nombre limité de bourses est disponible.

Tout candidat devra :

- démontrer qu'il est ou sera activement engagé dans la traduction, l'exégèse, ou la vérification de l'AT,
- être recommandé par un organisme ou par une autorité reconnus,
- passer un examen d'entrée démontrant qu'il a un début de connaissance de l'hébreu biblique : alphabet, vocabulaire et formes verbales de base.

Pour plus d'informations, contactez : BibleTranslators@jerusalemschool.org et voir le site eng.bibletranslators.org. Les places sont très limitées, alors assurez votre place dès maintenant !

Lynell ZOGBO
Conseillère en traduction retraitée, ABU